

DECALCIFICAZIONE



Ogni 3-4 mesi oppure quando sul display appare:

DECALCIFICAZIONE PRONTO X L'USO

- È vietato erogare caffè quando nel serbatoio dell'acqua è presente il decalcificante.
- La decalcificazione deve essere effettuata con la macchina collegata alla rete elettrica ed accesa con l'interruttore generale.
- Per eseguire la decalcificazione utilizzare un decalcificante non tossico e/o nocivo comunemente reperibile in commercio.
- **NON utilizzare ACETO**, potrebbe danneggiare l'apparecchio!
- Attenersi alle indicazioni fornite dal produttore!
- Se il ciclo di decalcificazione viene interrotto spegnendo la macchina è obbligatorio eseguire un ciclo di lavaggio completo alla successiva riaccensione della stessa.
- La macchina, durante tutto il processo di decalcificazione, interrompe automaticamente, ad intervalli, l'erogazione della soluzione del decalcificante.

1 Preparazione



Collocare un grosso recipiente sotto il tubo del vapore/acqua calda.



Riempi il contenitore dell'acqua con la soluzione anticalcare secondo le istruzioni del produttore.

2 Decalcificare

Durata: ca. 60 min.

Osservare il display... ..e proseguire come segue:

DECALCIFICAZIONE PRONTO X L'USO ▶ Premere per 3 secondi

DECALCIFICAZIONE APRIRE RUBINETTO ▶ Aprire il rubinetto

DECALCIF. IN CORSO ▶ ... il rubinetto

Interrompere la decalcificazione

1. Chiudere il rubinetto
2. Premere per 3 secondi
3. Lavare e riempire il contenitore dell'acqua
4. Risciacquare la macchina

Se si interrompe la decalcificazione si consiglia di eseguire un nuovo ciclo di decalcificazione completo in un momento successivo.

DECALCIF. TERMINATA CHIUDERE RUBINETTO ▶ Chiudere il rubinetto

RISCIACQUARE RIEMPIRE SERB. ACQUA ▶ Lavare il contenitore e riempirlo con almeno 1 litro di acqua fresca

RISCIACQUARE PREMERE TASTO ▶ Premere

RISCIACQUARE APRIRE RUBINETTO ▶ Aprire il rubinetto

RISCIAC. IN CORSO ▶

RISCIAC. TERMINATO CHIUDERE RUBINETTO ▶ Chiudere il rubinetto e la decalcificazione è terminata

Accessori forniti



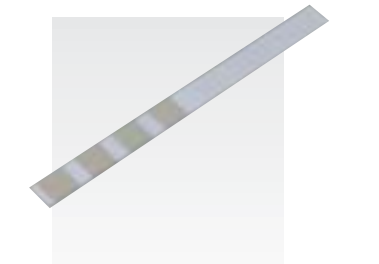
Chiave per montaggio/ smontaggio filtro



Misurino caffè



Pennello di pulizia



Striscia di prova per la durezza dell'acqua

Dati tecnici

- Tipo
- Tensione nominale
- Potenza nominale
- Alimentazione
- Materiale corpo
- Dimensioni (L x A x P)
- Peso (netto)
- Lunghezza cavo alimentazione
- Vano avvolgicavo
- Pannello comandi
- Serbatoio acqua
- Capacità serbatoio acqua
- Capacità contenitore caffè in grani
- Caldaia
- Pressione pompa
- Dispositivi di sicurezza

SUP 021YDR
vedere targhetta posta sull' apparecchio
vedere targhetta posta sull' apparecchio
vedere targhetta posta sull' apparecchio
Metallo - plastica
ca. 27,5 x 35 x 42 cm
ca. 11 kg
1.2 m
Si
frontale
estraibile
1.8 l
180 g
Alluminio
15 bar
Valvola di sicurezza pressione caldaia
Termostato di sicurezza

TSM SUCCESS MANUAL® - safe to use - easy to understand due to TSM® - Total Security Management and ergonomic communication®

TSM®
TOTAL SECURITY MANAGEMENT



Questo TSM SUCCESS MANUAL® è stato esaminato dall'ASE relativamente alla conformità con le norme per la sicurezza. Sulla base di un'analisi dei rischi relativa all'utilizzo, questo manuale è stato analizzato in relazione alla completezza e correttezza delle indicazioni per un utilizzo sicuro dell'apparecchio. Si presuppone in questo senso che l'apparecchio venga utilizzato in modo ragionevole.

ELIMINAZIONE GUASTI

Nessuna segnalazione
L'apparecchio non è sotto tensione

- Attivare l'interruttore generale
- Controllare spina e connessione

Selezionando «Caffè in polvere» viene erogata solo acqua



- Versare un misurino di caffè in polvere

Il caffè non è abbastanza caldo

- Attivare la piastra scaldatasse e preriscaldare le tazze
- Eventualmente pulire il gruppo erogatore, decalcificare

Nessuna erogazione di acqua calda /vapore

Beccuccio dell'acqua calda /del vapore otturato

- Pulire il beccuccio con un ago (Attenzione: eseguire questa operazione ad apparecchio spento e rubinetto chiuso)

Tempo di riscaldamento troppo lungo
Quantità d'acqua insufficiente

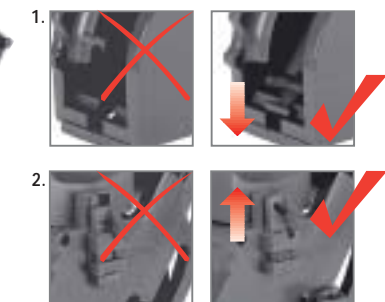
- Decalcificare l'apparecchio

Il gruppo erogatore non può essere estratto

1. Chiudere lo sportello di servizio
2. Accendere la macchina
3. Il gruppo è sbloccato
4. Proseguire con

Il gruppo erogatore non può essere inserito

«Resetare» il gruppo erogatore



L'erogazione non viene avviata

Osservare il display:



- RISPAR. ENERGIA** ▶ Premere il tasto «MENU/OK»
- DECALCIFICAZIONE** ▶ Decalcificare vedi l'apposita sezione; pag. 6
- RIEMPIRE SERB. ACQUA** ▶ Riempire il serbatoio con acqua fresca
- CARICARE CIRCUITO** ▶ Caricare il circuito (Messa in funzione)
- MANCA CAFFE'** ▶ Riempire il contenitore con caffè in grani
- VUOTARE FONDI** ▶ Svuotare il contenitore raccogli fondi (con la macchina accesa)
- MANCA GRUPPO** ▶ Introdurre correttamente il gruppo erogatore
- MANCA CASSETTO FONDI** ▶ Introdurre correttamente la vaschetta raccogli gocce e il contenitore raccogli fondi
- CHIUDERE SPORTELLO** ▶ Chiudere lo sportello di servizio

- MACINA BLOCCATO** ▶ Motore macinacaffè bloccato
 - GRUPPO BLOCCATO** ▶ Motore gruppo erogatore bloccato
- Rivolgersi ad un centro di assistenza Autorizzato

PULIZIA

Utilizzare detersivi non abrasivi

- La pulizia della macchina deve essere effettuata con la macchina scollegata dalla rete elettrica
- Non utilizzare forni convenzionali e/o microonde per asciugare i componenti della macchina

Alloggiamento

Pulire con un panno morbido e umido

Contenitore raccogli fondi
Vaschetta raccogli gocce

Pulire sotto il getto d'acqua corrente

Contenitore acqua

Pulire sotto il getto d'acqua corrente
Estrarre il filtro presente all'interno della vasca acqua e lavarlo con cura; riposizionare il filtro facendo una leggera pressione combinata ad una rotazione

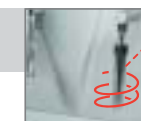
Erogatore caffè

Pulire settimanalmente



1. Premere il tasto e tirare l'erogatore caffè in avanti
2. Lavare l'erogatore caffè con acqua corrente

Pannarello



1. Togliere il corpo esterno girandolo e tirandolo verso il basso
2. Estrarre il dispositivo posto all'interno del corpo



3. Pulire dai residui di latte tutti i componenti del pannello, con acqua corrente

Gruppo erogatore

Pulire settimanalmente
Non lavare in lavastoviglie

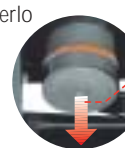


1. Togliere la griglia raccogli gocce
 - 1.1 Aprire lo sportello di servizio
 - 1.2 Togliere la vaschetta raccogli gocce e il contenitore raccogli fondi

2.1 Svitare il filtro con l'apposita chiave ...



2.2 ... e toglierlo



2. Premere PUSH ed estrarre il gruppo erogatore.
Se necessario svitare il filtro superiore del gruppo erogatore
Pulire tutti i componenti sotto il getto di acqua corrente ed asciugare bene.
Pulire interno alloggiamento

3. Assemblare il gruppo erogatore e reinsertarlo.
NON premere PUSH a gruppo inserito.
4. Inserire la vaschetta raccogli gocce/il contenitore raccogli fondi e chiudere lo sportello di servizio

Saeco

TYPE SUP 021YDR



Istruzioni per l'uso

Prima della messa in funzione dell'apparecchio leggere le presenti istruzioni per l'uso TSM®. Per garantire la qualità delle bevande ed evitare danni e lesioni, seguire accuratamente le indicazioni fornite. Accertarsi che le presenti istruzioni siano trasmesse ad eventuali successivi utilizzatori e che siano riposte in modo tale da essere sempre a portata di mano. L'apparecchio è stato sottoposto a rigorosi controlli di sicurezza e funzionamento ed è stato fornito dal produttore in condizioni perfette.

Le indicazioni di sicurezza allegata fanno parte integrante di questa istruzione. Leggere le indicazioni di sicurezza prima della messa in funzione dell'apparecchio e custodire insieme con questa istruzione.

1. Preparazione

- Riempire il contenitore con caffè in grani
- Riempire il serbatoio con acqua fresca potabile
- Inserire la spina nella presa

2. Caricamento circuito

- Mettere un recipiente sotto il tubo vapore
- Accendere la macchina (L'interruttore è posto nella parte posteriore della macchina)
- Selezionare l'erogazione d'acqua calda
- Avviare l'erogazione dell'acqua
- Quando fuoriesce acqua in modo regolare chiudere il rubinetto
- Premere di nuovo il pulsante per riportare la macchina nel funzionamento normale

3. Osservare il display

ATTENDERE ... La macchina si riscalda

SELEZIONARE FUNZIONE PRONTO X L'USO La macchina è pronta

4. Prima di procedere alla messa in funzione della macchina, in caso di prolungata inattività è consigliabile caricare il circuito

REGOLAZIONE

Grado di macinatura

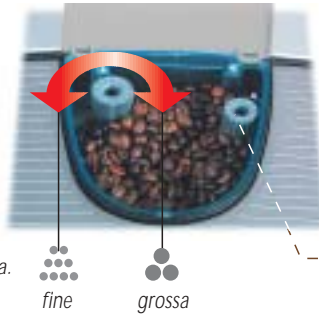
solo con macinacaffè in funzione

La macchina è impostata su un valore medio. I valori consigliati sono 8 (+4/-2)

Se il caffè viene erogato troppo ...

... velocemente: Regolare su una macinatura più fine.

... lentamente: Regolare su una macinatura più grossa.



Dosaggio caffè in tazza

1. Posizionare la tazza
2. Premere e tenere premuto il tasto caffè desiderato (espresso, normale o lungo)
3. Una volta raggiunta la quantità desiderata, rilasciare il tasto
4. Il dosaggio impostato resta memorizzato



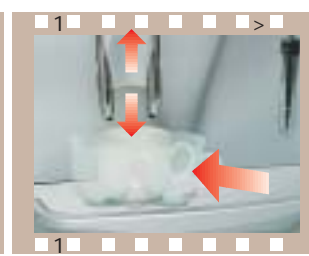
Tasti di programmazione

- ▲ Caffè espresso
- ▼ Caffè normale
- esc Caffè lungo
- ▼ Caffè in polvere
- ▲ Acqua calda
- Decalcificare
- Menu + OK

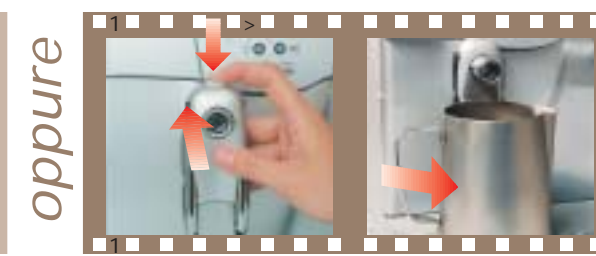


EROGAZIONE

CAFFÈ IN GRANI



1. Posizionare la/le tazza/e e regolare l'erogatore del caffè



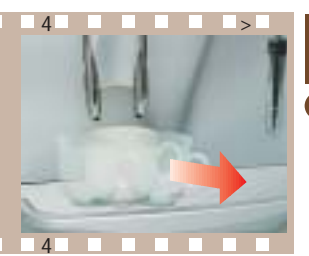
2. Spingere l'erogatore caffè. Premere il tasto e spingere l'erogatore caffè indietro.



3. Selezionare ev. il quantitativo di caffè macinato



4. Premere 1 volta per 1 tazza, 2 volte per 2 tazze. Selezionare il caffè desiderato.



5. Prelevare la/le tazza/e o il contenitore

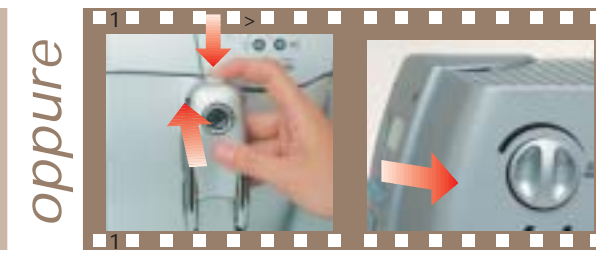
Aumentare la cremosità

- Utilizzare altre miscele di caffè (adatte a macchine per caffè espresso completamente automatiche)
- Utilizzare caffè fresco di tostatura
- Modificare il grado di macinatura

CAFFÈ IN POLVERE



1. Posizionare la tazza e regolare l'erogatore del caffè



2. Spingere l'erogatore caffè. Premere il tasto e spingere l'erogatore caffè indietro.



3. Selezionare caffè in polvere



4. Riempire con caffè in polvere. Non riempire con due misurini. Non usare MAI caffè solubile.



5. Premere 1 volta. Selezionare il caffè desiderato. Prelevare la tazza.



Versare la schiuma di latte nel caffè

CAPPUCCINO



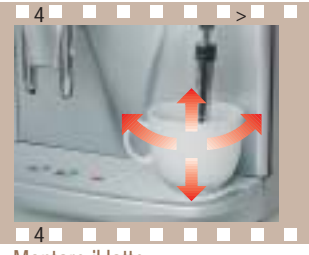
1. Riempire per un 1/3 la tazza con latte freddo



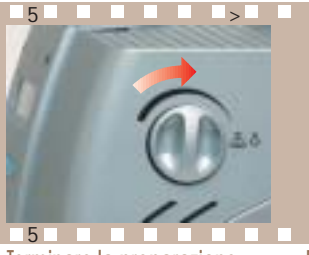
2. Avviare l'erogazione del vapore. Scaricare l'acqua residua dal tubo vapore. Chiudere il pomello.



3. Posizionare la tazza. Introdurvi il tubo vapore ~3-4 cm. Riaprire il pomello.



4. Montare il latte. Muovere la tazza ...



5. Terminare la preparazione



6. Prelevare la tazza



7. Risciacquare e pulire il beccuccio con un panno umido per evitare che i residui di schiuma si incrostino

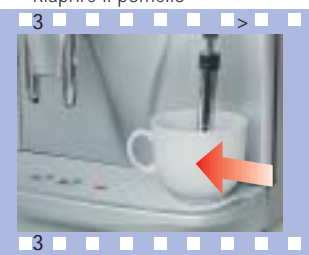
ACQUA CALDA



1. Se necessario, regolare il beccuccio



2. Selezionare Acqua calda



3. Posizionare la tazza. Introdurvi il tubo vapore ~3-4 cm



4. Avviare l'erogazione di acqua calda



5. Prelevare acqua calda



6. Terminare l'erogazione e prelevare la tazza



7. Premere il pulsante per riportare la macchina nel funzionamento normale

VAPORE



1. Avviare l'erogazione del vapore. Scaricare l'acqua residua dal tubo vapore. Chiudere il pomello



2. Posizionare la tazza. Introdurvi il tubo vapore ~3-4 cm. Riaprire il pomello



3. Riscaldare la bevanda con movimenti circolari



4. Terminare la preparazione



5. Prelevare la tazza

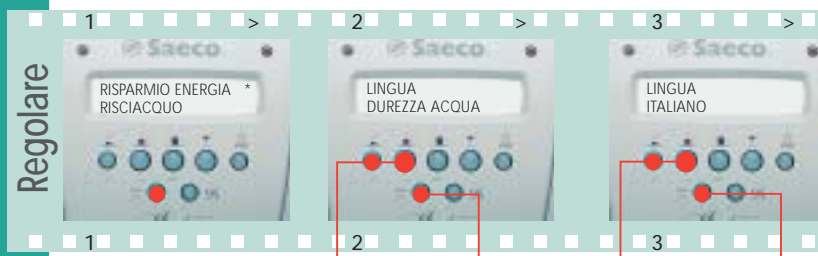


6. Risciacquare e pulire il beccuccio con un panno umido per evitare che i residui di schiuma si incrostino



7. Premere il pulsante per riportare la macchina nel funzionamento normale

PROGRAMMAZIONE



1. Avviare programmazione

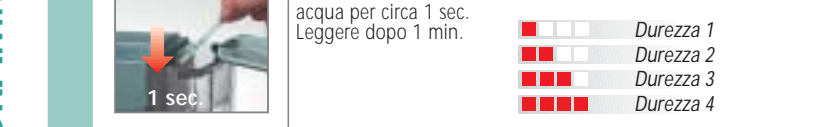
2. Funzione... selezionare confermare

3. Impostazioni... selezionare confermare + memorizzare

Per uscire premere ESC

Lingua **LINGUA** ITALIANO - FRANCAIS - Deutsch - ...

Durezza Acqua **DUREZZA ACQUA** DUREZZA 1 - D... 2 - D... 3 - DUREZZA 4



Preiscaldare le tazze **SCALDATAZZE** ATTIVATA - DISATTIVATA

Temperatura **TEMPERATURA** MINIMA - BASSA - MEDIA - ALTA - MASSIMA

Preinfusione **PREINFUSIONE** ATTIVATA - DISATTIVATA - LUNGA

Premacinare **PREMACINATURA** ATTIVATA - DISATTIVATA

Quantità caffè **TOTALE CAFFÈ**

Orologio **OROLOGIO** OROLOGIO - IMPOSTAZ. OROLOGIO - ORARI ON/OFF - INDICARE IMPOS. OROL.

Ciclo di lavaggio **CICLO DI LAVAGGIO**

Regolazioni di fabbrica **REGOLAZIONI FABBR.**

Risparmio energia **RISPAR. ENERGIA**

Funzione di risciacquo **RISCIACQUO** ATTIVATA - DISATTIVATA